

Aus dem Inhalt: Brief der Bürgermeisterin • e5-Energiegemeinde • Lebensbewegungen • Feriencamp „Move the Lake“
• Der Feldner Kirchtag • Heizkostenzuschuss 2024/2025 • Veranstaltungen

Neues Tanklöschfahrzeug für die Freiwillige Feuerwehr





Liebe Feldnerinnen und Feldner!

Digitales Amt

In Österreich gibt es seit einiger Zeit das „Digitale Amt“. Das heißt, dass Bürgerinnen und Bürger ihre früheren „Amtswege“ nun online über eine App erledigen können. Außerdem finden sie auf der behördenübergreifenden Plattform oesterreich.gv.at Hilfe und Informationen rund um Verwaltungsthemen.

Wenn das jemand nicht schafft, und ich muss zugeben, dabei tue ich mir selbst sogar schwer, kann er oder sie sich an die Gemeinde wenden. Wir helfen im Gemeindeamt auch sehr gerne weiter. Mein Wunsch war ja immer, dass unser Gemeindeamt das „Servicezentrum“ für die Bürgerinnen und Bürger sein soll, und daran arbeitet das Team täglich.

Verstärkung für unser Team

Ich freue mich sehr, Christina Trattnig aus Afritz am See als neue Mitarbeiterin im Gemeindeamt begrüßen zu dürfen. Christina wird in den nächsten Monaten in Teilzeit wichtige Aufgaben übernehmen. Liebe Christina, herzlich willkommen!

Die Arbeit im Gemeindeamt

Was mich oftmals etwas traurig stimmt, ist, dass in der Bevölkerung die Meinung vorherrscht, dass ein Job auf der Gemeinde bedeutet, einen ruhigen „Beamtenposten“ zu haben. Im Gegenteil! Mir ist es wichtig, bewusst zu machen, dass die Arbeit in der Verwaltung und im Bauhof oft unterschätzt wird. Der Arbeitsalltag wird durch viele Aufgaben und Ereignisse geprägt, die oftmals auch zusätzliche Stunden erfordern. Ein gutes Beispiel dafür sind Volksbegehren, Wahlen oder auch die immer mehr überhandnehmende Bürokratie, die uns aufgezwungen wird. Es ist also ein Irrglaube, dass in der Verwaltung alles strikt nach Plan läuft oder sich in einem vorgegeben Zeitrahmen erledigen lässt. Ich habe es in den letzten drei Jahren beobachten können. Da ich selbst fast jeden Tag vor Ort bin, weiß ich, wie wichtig Flexibilität, Engagement und persönlicher Einsatz sind.

Ich danke meinen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, dass sie stets bemüht sind, mir zur Seite zu stehen und für alle Gemeindegewohnerinnen und -bürger die Anliegen und Anträge zeitnah abzuarbeiten.

Herzlichen Dank an alle, die immer wieder ein nettes Wort für mein Gemeindeteam übrighaben!

*Eure Bürgermeisterin
Michaela Oberlassnig*

■ Baum- und Heckenschnitt entlang von Straßen

Bald steht der Winter vor der Tür und mit dem ersten starken Schneefall wird es sich wieder zeigen, dass dem laufenden Zurückschneiden von Ästen/Sträuchern zu wenig Aufmerksamkeit geschenkt wird. Da vielerorts Bäume, Sträucher und Hecken in den Freiraum der Straßen und Gehweganlagen und somit in das öffentliche Gut – Wegenetz hineinragen, werden die Sicherheit (Verdecken der Verkehrszeichen, Sichtbehinderung bei Ausfahrten) und die Benützung der Straßen durch die Müllabfuhr, Feuerwehr und Notdienst beeinträchtigt. Zusätzlich sind dadurch auch Infrastruktureinrichtungen wie Stromversorgung und Telefonverbindungen massiv gefährdet. Die Gemeinde Feld am See macht hiermit alle Grundstückseigentümer auf die Einhaltung ihrer Anrainerpflichten aufmerksam und ersucht um eheste Beseitigung der, von ihrem Grundstück auf öffentliche Verkehrsflächen ragenden Äste, Sträucher und Hecken. **Bitte schneiden Sie diese bis zu Ihrer Grundstücksgrenze zurück!**

Beachten Sie, dass Sie bei Nichteinhaltung bei eventuellen Unfällen zur Verantwortung gezogen werden können.

Nutzen Sie die Gelegenheit und entsorgen Sie Ihren Baum- und Heckenschnitt **beim nächsten Häckseldienst am 25. Oktober.**

■ Häckseldienst

Jetzt ist wieder die Zeit gekommen, wo auch in Ihrem Garten Äste, Baum- und Strauchschnitt anfallen. Wohin damit? Die Gemeinde Feld am See bietet Ihnen mit der Aktion die Möglichkeit, den Baum- und Strauchschnitt aus Ihrem Garten abholen zu lassen.

Mitgenommen werden Baum- und Sträucherschnitt – KEIN Laub! Wir kommen direkt zu Ihnen, wenn Sie uns telefonisch anfordern:

Sammeltag: **Freitag, 25. Oktober**

Anmeldungen bis: **Dienstag, 22. Oktober, 11.30 Uhr** beim Gemeindeamt, Tel.: 04246 2280

Kosten pro Anforderung: € 20,00

Das Häckselgut muss leicht erreichbar an der Grundstücksgrenze gelagert sein.

■ Freie Mietwohnungen:

- Feldweg 2/6, 4 Zimmer, Küche, 88,43 m²
- Feldweg 7/5, 4 Zimmer, Küche, 88,43 m²

Nähere Informationen:

elisabeth.pirker@ktn.gde.at oder Tel.: 04246 2280-76

■ Handwerkerbonus

Die Antragstellung für den Handwerkerbonus erfolgt über die Webseite handwerkerbonus.gv.at. Für BürgerInnen, die den Antrag nicht online stellen können, bieten wir gerne Unterstützung durch unsere Bürgerservicestelle an. Wir bitten um Terminvereinbarung unter der Tel.: 04246 2280

■ Impressum

Feld am See Aktuell, Amtsblatt der Gemeinde Feld am See. Erscheinungsweise monatlich. Herausgeber und für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeisterin Michaela Oberlassnig, Rathausstraße 25, 9544 Feld am See, Tel.: 04246 2280, E-Mail: feld-am-see@ktn.gde.at. Verlag und Anzeigen: Santicum Medien GmbH, Kasmanhuberstr. 2, 9500 Villach, Tel.: 04242 30795, E-Mail: office@santicum-medien.at



Die e5-Energiegemeinde Feld am See

■ Wartung der Heizungsanlage – worauf achten?



Jetzt, wo die Tage kürzer und die Nächte länger werden, sinken auch die Temperaturen und die Heizung wird wieder aktiviert. Wie man diese winterfit macht und worauf man vor der Inbetriebnahme achten sollte, um möglichst energieeffizient und kostensparend zu heizen – hier ein kleiner Überblick:

1. Oberflächlicher Check und Reinigung

Zunächst sollte die Heizung (inkl. der Rohrleitungen) auf etwaige sichtbare Schäden, wie Löcher oder Kratzer an der Oberfläche sowie Wasseraustritte, untersucht werden.

Das Abwischen, besonders von Heizkörpern, ist ebenfalls ein ganz wichtiger Punkt, denn Staub setzt sich nämlich am Gerät ab und verringert die Wärmeabgabe an den Raum. Wer einen Heizkessel besitzt, der sollte diesen auch regelmäßig reinigen lassen.

2. Heizkörper freiräumen und Kontrolle der Rechnungen

Um die optimale Heizleistung zu garantieren, sollten Heizkörper nicht mit Gegenständen oder Möbeln, verstellt bzw. mit Vorhängen verdeckt sein.

Auch ein Vergleich der letzten Heizkostenabrechnungen kann sich auszahlen, denn größere Abweichungen können auf einen Defekt hindeuten!

3. Kontrolle der Heizungsventile und Prüfung des Wasserdrucks

Heizungsventile können klemmen und so die Heizleistung mindern. Sollte dies der Fall sein, kann das Problem nach Abschrauben des Thermostats oft leicht mit einem kleinen Hammerschlag wieder gelöst werden.

Mit Hilfe eines Manometers kann man den Wasserdruck selber prüfen – ist dieser nämlich zu niedrig, wird die gleichmäßige Wärmeverteilung nicht mehr garantiert.

4. Entlüften der Heizkörper

Auf das regelmäßige Entlüften der Heizkörper, spätestens bei auftretenden Gluckergeräuschen, darf nicht vergessen werden.

5. Regelung kontrollieren

Zu guter Letzt sollte auch die Regelung der Heizung, insbesondere die Zeiten für An- und Abschaltung und die Uhrzeit der Zeitschaltuhr, kontrolliert werden.

Bei Unklarheiten oder Unsicherheiten zu oben genannten Punkten hilft auch gerne der Installateur weiter.

Wer schon eine etwas ältere Heizung besitzt, sollte sich überlegen, diese zu modernisieren oder gar tauschen zu lassen. Eine kostenlose Vor-Ort-Energieberatung zahlt sich in jedem Fall aus. Auf www.neteb-kärnten.at findet man neben Informationen zum Ablauf von solch einer Beratung auch eine Liste der BeraterInnen.

Quelle: klima:aktiv sowie Amt der Kärntner Landesregierung, Abteilung 15 – Standort, Raumordnung und Energie, SG Energieeffizienz

Eine KEM Nockberge Info für alle, die bereits ein Elektroauto besitzen oder für jene, die vorhaben, ein Elektroauto zu kaufen!

THG ePrämie in Österreich: Jährlich € 135,00 fürs eAuto

Dass es beim Kauf eines Elektroautos in Österreich eine Einmalprämie gibt, dürfte weithin bekannt sein. Neu ist hingegen eine zusätzliche jährliche ePrämie für den Betrieb eines vollelektrischen Fahrzeugs in Höhe von pauschal € 135,00 pro Jahr. Möglich macht dies eine Novelle der Kraftstoffverordnung (KVO).

Folglich hat jeder Halter eines Elektrofahrzeuges in Österreich ab 2023 Anspruch auf eine sogenannte THG-eQuote (Treibhausgas-Minderungsquote). Wird diese vom Umweltbundesamt (UBA) zugeteilte eQuote im Emissionshandel verkauft, erbringt sie die begehrte ePrämie. Diese ist ein Klimaschutz-Instrument der österreichischen Bundesregierung, welches sich zum Ziel setzt, die klimaschädlichen Treibhausgas-Emissionen im Verkehrsbereich zu reduzieren und so die nationalen Klimaziele bis 2030 zu erreichen.

Nähere Informationen findet man unter www.thg-vergleichstest.at - ein Portal, welches vom Bundesverband eMobility Austria (BVe) und der Wirtschaftskammer Österreich (WKO) ins Leben gerufen wurde.

Quelle: WKO-UBA-BVe

Kontaktdaten KEM Nockberge:

Ing. Ernst Egger, Klima- und Energie-Modellregionsmanager,
9545 Radenthein, Hauptstraße 4/2,
Tel.: 04246 29406-3, Tel.: 0699 134 590 01,
E-Mail: ernst.egger@nockregion-ok.at,
www.kem-nockberge.at





■ Ausstellung Hans Bischoffshausen

Zeitlose Erscheinung Radikale Offenheit

Die Stadtgalerie Klagenfurt präsentiert mit Hans Bischoffshausen einen Hauptvertreter der österreichischen zeitgenössischen Malerei und Grafik.

Die rund 150 vornehmlich aus Privatbesitz stammenden und teilweise noch nie öffentlich gezeigten Werke spannen einen Bogen seiner künstlerischen Tätigkeit um 1950 bis zu seinem Spätwerk der achtziger Jahre und sind als chronologische Zeitreise aufgebaut. Hans Bischoffshausen (*1927 in Feld am See; † 1987 in Villach) lebte sein künstlerisches Programm mit all seinen Konsequenzen und zählte zu den unbequemsten und faszinierendsten Künstlerpersönlichkeiten Österreichs.

Zur gleichnamigen Ausstellung erscheint das Buch „Hans Bischoffshausen. Zeitlose Erscheinung Radikale Offenheit“.

Ausstellungsdauer: 27. September 2024 bis 12. Jänner 2025

■ Friseursalon Elisabeth Ebner

Ich freue mich sehr, euch mitteilen zu dürfen, dass ich den Friseursalon von Erika Hauser, in dem ich bereits meine Lehre absolvieren durfte, am 2. September wieder eröffnet habe. Gemeinsam mit meinem engagierten Team, bestehend aus Sarah Mitter, Jenny Lassnig und Erika, freue ich mich darauf, euch bei uns begrüßen zu dürfen.



Unsere Öffnungszeiten sind:

Mittwoch bis Freitag: 08.00 bis 18.00 Uhr

Samstag: 07.00 bis 13.00 Uhr.

Kommt vorbei und lasst euch von uns verwöhnen!

Wir freuen uns auf euren Besuch!

Herzliche Grüße,
Elisabeth Ebner & Team

■ Neues Tanklöschfahrzeug für die Freiwillige Feuerwehr Feld am See eingeholt

Nach über zweijähriger Vorbereitungszeit war es am 30. Juli 2024 endlich soweit: Die Freiwillige Feuerwehr Feld am See konnte ihr neues Tanklöschfahrzeug in Empfang nehmen. Das bisherige Fahrzeug hatte nach stolzen 30 Jahren wertvollen Dienstes ausgedient und wurde nun durch ein modernes Einsatzfahrzeug ersetzt. Gemeinsam mit der Trachtenkapelle Feld am See marschierten die Feuerwehrkameraden über den Kirchenplatz bis zum Rüsthaus. Dort angekommen, begrüßte Feuerwehrkommandant Martin Rogl die anwesenden Gäste zu einer kleinen Feier. Auch Abschnittsfeuerwehrkommandant Wolfgang Maier sowie unsere Bürgermeisterin Michaela Oberlassnig sprachen einige Worte, bevor das neue Fahrzeug offiziell präsentiert wurde.

Das neue Tanklöschfahrzeug, ein IVECO 15-320 Allrad der Firma Magirus Lohr, wurde nach einem umfassenden Ausschreibungsprozess durch den Landesfeuerwehrverband beschafft. Das neue Einsatzfahrzeug ist ein wahres Kraftpaket: Mit einer Motorleistung von 320 PS und einem 6-Gang automatisierten Schaltgetriebe ist es bestens für die Herausforderungen in unserem Einsatzgebiet gerüstet. Die Mannschaftskabine bietet Platz für acht Feuerwehrleute plus den Fahrer, und die Atemschutzgeräte können nun direkt in der Kabine angelegt werden – ein entscheidender Vorteil, der im Einsatz wertvolle Zeit spart. Neben einem 2000-Liter-Wassertank und einer vollautomatischen Mehrbereichspumpe ist das Fahrzeug mit modernster Technik ausgestattet. Drei Atemschutzgeräte, eine Wärmebildkamera sowie ein Tablet für den Fahrzeugkommandanten sorgen für eine optimierte Einsatzabwicklung. Auf dem Dach befinden sich ein Wasserwerfer, ein Lichtmast, eine Steckleiter, eine Schleifkorbtrage sowie diverses Schanzwerkzeug.

Im Inneren des Fahrzeugs finden sich zahlreiche Ausrüstungsgegenstände, die für verschiedenste Einsätze benötigt werden. Dazu zählen unter anderem ein Notstromaggregat, Funk- und Beleuchtungsgeräte, ein Druckbelüfter, eine Motorsäge, ein Greifzug samt Anschlagmittel, Handwerkzeuge, Waldbrandrückenspritzen für den Erstangriff, diverse Feuerwehrschräume und Strahlrohre sowie vier Kleinlöschgeräte und zwei Tauchpumpen. All diese Ausrüstungsgegenstände ermöglichen es unserer Feuerwehr, noch effektiver und schneller zu agieren.

Auch die Sicherheit der Kameraden wurde bei der Ausstattung des Fahrzeugs großgeschrieben: Eine Umfeldbeleuchtung, ein Verkehrsleitsystem im Heck sowie ein Abbiegeassistent sorgen für zusätzlichen Schutz im Einsatz.

Ein besonderer Dank gilt unseren Sponsoren – der Firma Elektro Tisch, der Firma HS Brandschutz Suppan und der Firma Leader Photonics –, die uns bei der Ausrüstung des Fahrzeugs unterstützt haben. Ebenso danken wir der Gemeinde Feld am See, die gemeinsam mit dem Landesfeuerwehrverband die Finanzierung dieses Fahrzeugs möglich gemacht hat. Wir wissen, dass dies in der heutigen Zeit keine Selbstverständlichkeit ist. Zum Abschluss wünschen wir der gesamten Mannschaft viel Freude mit dem neuen Fahrzeug, wenig Einsätze und dass sie immer wohlbehalten von ihren Einsätzen zurückkehrt!

Freiwillige Feuerwehr Feld am See / Martin Rogl

■ **Lebensbewegungen**

Hoher Geburtstag:

Ernst Orter, Seestraße, 80 Jahre

Herzliche Gratulation und noch viele gesunde Jahre!

Sterbefall:

Erna Kohlweiß, Radenthein bzw. Klambergstraße, 1930

Altkleider - Herbstsammlung

Die heurige Altkleider-Herbstsammlung findet am **Freitag, dem 4. Oktober von 12.00 – 14.00 Uhr** beim **Wirtschaftshof der Gemeinde in der Hinterrauthstraße 4** statt. In dieser Zeit können die Säcke an unsere Bauhofmitarbeiter übergeben werden. Altkleidersäcke können beim Gemeindeamt kostenlos abgeholt werden.

■ **Sakrale Kunstwerke in der Katholischen Kirche Feld am See**

Die Pfarrgemeinde Feld am See hat das Angebot von Altbürgermeister Erhard Weiter dankend angenommen, gemeinsam sakrale Kunstwerke seines Großvaters August Weiter in einer Dauerausstellung zu präsentieren.

Der Künstler August Weiter wurde 1869 im steirischen Kindberg geboren, genoss eine umfangreiche künstlerische Ausbildung und lenkte nach vielen Auslandsreisen 1888 die Aufmerksamkeit von Fürstbischof Kahn auf sich, als er mit seinem Vater Josef Weiter ein Gemälde in der Stadtpfarrkirche St. Lorenzen in Klagenfurt schuf. Es folgten Gemäldeaufträge im Domkapitelhaus in Klagenfurt, der Freskenzyklus in der Alpenkirche Flattniz, Altargemälde in der Marienkirche Klagenfurt, Deckenfresken im Schloss Ebenthal – um nur einige seiner Werke in der näheren Umgebung zu nennen. Weiters restaurierte er Kirchengemälde in Lavant, Tristach und Oberlienz.

Die Kolorierung des berühmten Glocknerreliefs, wozu 2500 Farbtöne notwendig waren, stammt ebenfalls von ihm. Für seine Kunstwerke erhielt er mehrere Auszeichnungen, so die Große Staatsmedaille der Münchner Kunstakademie, das Kärntner Kreuz und das Silberne Ehrenzeichen für Verdienste um die Republik.

Als selbstschaffender Künstler wurde er von Otto Demus als „Der letzte Nazarener“ bezeichnet.

Die Ausstellung wird mit einer kleinen Feier am Samstag, dem 19. Oktober 2024 um 16.00 Uhr in der Katholischen Kirche Feld am See eröffnet und wir laden dazu alle herzlich ein.

Für den Pfarrgemeinderat / Peter Walchensteiner

■ **Komm und tanz mit!**

Das Allerbeste was fit hält ist: Bewegung!
„Tanzen ab der Lebensmitte“ - ab 15. Oktober 2024, jeden Dienstag, um 15.00 Uhr im Turnsaal der Volkshochschule Feld am See, Einstieg jederzeit möglich

Ich freue mich auf schöne gemeinsame Stunden!
 Margot Niederberger

REISEZEIT

www.bacher-reisen.at

REISE-HIGHLIGHTS 2024:

28. Oktober bis 3. November Umag in den Herbstferien	€ 444,-
29. bis 31. Oktober „Terme 3000“ in den Herbstferien	€ 319,-
29. bis 30. Oktober Legoland Deutschland in den Herbstferien	€ 299,-
4. bis 7. November Sonne tanken in Istrien	€ 399,-
5. bis 7. November Biennale in Venedig	€ 470,-
15. bis 18. November Semperoper Dresden „La Traviata“ oder „Die Zauberflöte“	ab € 645,-

BACHERREISEN

9545 Radenthein · Millstätter Straße 45 · ☎ 04246 / 3072 - 0
 buchungen@bacher-reisen.at · www.bacher-reisen.at

Preise für Mehrraumbühnen pro Person im Doppelzimmer. Es gelten die Allgemeinen Reisebedingungen von Bacher Reisen.

Aktuellen Katalog gleich kostenlos anfordern!

MITSUBISHI MOTORS

Der neue Mitsubishi ASX
 Immer die richtige Entscheidung

Ab **€ 19.990,-***
 bei Finanzierung und Versicherung

Lassen Sie sich bei uns vor Ort beraten:

TSCHERNUTTER
 Autorisierter Service-Betrieb
 9545 Radenthein - Stadionstr. 14
 Tel.: 0 42 46 / 29 4 77
 office@ford-tschernutter.at

5 JAHRE
 MITSUBISHI GARANTIE



■ Feriencamp „Move the Lake“

Kärntner Volkstanz – Sportcamp
14. Juli bis 19. Juli 2024

35 jugendliche TeilnehmerInnen erlernten oder verbesserten halbtags verschiedene Volkstänze und das Schuhplatteln. Die zweite Hälfte des Tages verbrachten sie auf Surfbrettern und Segelbooten sowie am Tennisplatz oder am Bike mit den Guides der Sportschule Krainer.

Ob beim Volkstanz oder Sport, die Kids waren mit vollem Einsatz und Begeisterung dabei. Natürlich gab es im Laufe der Woche auch Vorführungen: Einmal im Rahmen einer Jause beim Klammer Bauer und zum Abschluss am See vor begeistertem Publikum.

Auch für das nächste Jahr ist dieses attraktive Camp wieder geplant! Veranstaltet wird dieses vom Kärntner Volkstanz- und Trachtenverband unter der Leitung von Daniela Hackl, Rudi Hackl und Team.



■ Special Olympics-Camp in Feld am See

18. bis 24. August 2024

Bereits zum dritten Mal fand im Familien Sportdorf Feld am See die beliebte Special Olympics-Sportwoche mit TeilnehmerInnen aus ganz Österreich statt.

Die Organisation und Betreuung übernahmen zwei Special Olympics-Experten gemeinsam mit der Sportschule Krainer. Mit Spaß und vollem Einsatz waren die jungen SportlerInnen beim Segeln, Surfen, Tennis und Open Water Swimming dabei! Die AthletInnen mit Ihren Begleitpersonen und BetreuerInnen freuen sich schon auf das nächste Jahr.

Sportschule Krainer



■ PVÖ Seniorenturnen in Feld am See

Wir haben heuer Ende Mai die Turnsaison in der Volksschule Feld am See beendet. Insgesamt sind wir über 20 Turnerinnen, die mit viel Freude und Spaß dabei sind. Unsere Aktivitäten bestehen aus Aufwärmen, Dehnen, Gleichgewicht, Ballspielen, Gedächtnistraining, Entspannung und dem Wichtigsten: Viel Spaß!

Die Muskeln werden mit dem Ball, dem Terraband, Hanteln, Reifen und eigener Kraft trainiert. Auch das Zirkeltraining ist sehr beliebt.

Unser Training ist hauptsächlich auf Sesselturnen ausgerichtet, wir versuchen aber auch, für die Aktiveren hin und wieder den nötigen Bodenkontakt herzustellen.

Es ist wichtig, auf das Alter, die Beweglichkeit und die Beschwerden der Turnerinnen Rücksicht zu nehmen. Jede/r hat seine/ihre Grenzen und soll sich auch daran halten.

Im Herbst wird die abgebaute Beweglichkeit nun wieder langsam aktiviert.

Mit 1. Oktober fängt unser Turnen an und ich freue mich heute schon auf die lustige Turngruppe: jeden Dienstag um 13.30 Uhr in der Volksschule Feld am See. Alle, die sich gerne in einer lustigen Gruppe bewegen, sind herzlich eingeladen mitzumachen. Auch über Männer würden wir uns sehr freuen!

Ein großes Dankeschön an Bürgermeisterin Michaela Oberlassnig für die Bereitstellung des Turnsaales. Und unserer Obfrau Gertrud Rauter für die gute Betreuung der Turnerinnen. Unser Spruch: Recken und Strecken erspart uns den Stecken und alles mit Schwung, das hält jung!

Referentin für Seniorenturnen / Christa König



■ Urlaub für pflegende Angehörige

Menschen, die ihre nahen Verwandten (ab Pflegestufe 3 bzw. 2 bei Demenzdiagnose) seit mindestens zwei Jahren pflegen und betreuen, können auch heuer wieder um „Urlaub für pflegende Angehörige“ ansuchen. Heuer gibt es wieder 7 Übernachtungen im Einzelzimmer auf Vollpensionsbasis im Gesundheitshotel Bad Bleiberg.

Die Ersatzpflege wird durch mobile soziale Dienste und Förderungen (Kurzzeitpflege, finanzielle Ersatzpflegeförderung Sozialministerium Service) sichergestellt.

Es gibt drei Turnusse im Herbst 2024 (1. Turnus: 10. bis 17. November, 2. Turnus: 24. November bis 1. Dezember und 3. Turnus 8. bis 15. Dezember 2024)

Anträge erhalten Sie beim Gemeindeamt bzw. im Internet unter www.ktn.gv.at/pflegeurlaub und sind bis 18. Oktober 2024 zu stellen.

■ **Trotz schlechtem Wetter: Der Feldner Kirchtag strahlt in voller Tradition!**

Am Sonntag, dem 15. September fand in Feld am See der alljährliche Kirchtag statt, wenn auch unter eher widrigen Wetterbedingungen. Kühle Temperaturen und Wind begleiteten das Fest, doch das tat der guten Stimmung keinen Abbruch. Dank des Einsatzes der Mitglieder der Zechgemeinschaft konnte das Fest trotz des wechselhaften Wetters erfolgreich durchgeführt werden. Während der Wind über den See wehte, versammelten sich die Besucherinnen und die Besucher am Kirchenplatz und genossen unter anderem Glühmost - wie am Weihnachtsmarkt.



Wie schnell solche Tage vergehen - kaum hat man gefeiert, ist der Kirchtag schon wieder vorbei und gehört zur Geschichte. Neben gemeinsamen Ausflügen und weiteren Aktivitäten blickt die Zech Feld am See bereits mit Vorfreude auf den nächsten Kirchtag.

Ein besonderer Dank gilt allen, die trotz des ungemütlichen Wetters gekommen sind. Ohne die Beteiligung der Besucherinnen und der Besucher wäre der Kirchtag nicht das, was er ist: Ein traditionelles Fest, das den Dorfbewohnerinnen und den Dorfbewohnern sowie Besucherinnen und Besuchern eine Gelegenheit bietet, ihre Gemeinschaft zu stärken, alte Traditionen zu bewahren und gemeinsam zu feiern.

*Die Zechgemeinschaft Feld am See
Stefanie und Julia Modl*



© Sandra Jankl

FRISUREN
..ES IST DEIN HAAR *Krug*
Radenthein, Spittal und Villach im **NEUKAUF**

**„ALL-INCLUSIVE“
...OHNE WENN UND ABER.**

Waschen-Schneiden-Föhnen inkl. Dauerwelle oder Farbe oder Tönung **€ 109,90**
(Alle Strähnentechiken ausgenommen)

Fragen Sie auch nach unserer „Big Deal“-Aktion!

www.frisuren-krug.at | Besuchen Sie uns auf

Gasthof Pension **LINDER**
Urlaub am Bauernhof

Traditioneller **Wurst- und Schlachtschmaus**
von Freitag, 18.10.2024 bis Montag, 21.10.2024
mit Produkten aus eigener Erzeugung, wie:
Schlachtplatte, Maischerl, Selch- und Blutwürsten ...

Feiern Sie Ihre **Familien- oder Firmenweihnachtsfeier** bei uns im Gasthof mit individuellem Menü

Reservierungen: **04247 - 31 11**

9542 Afritz am See | Dorfstraße 22
www.gasthoflinder.at

Die Gemeindezeitung: Ihr zuverlässiger Werbepartner

Feld am See Aktuell
Neues Tanklöschfahrzeug für die Freiwillige Feuerwehr

SANTICVM MEDIEN
Ihre Anzeigen-HOTLINE:
0650/310 16 90
anzeigen@santicum-medien.at

elektro **tisch**

Elektrofachhandel:
Einkaufen mit persönlichem Service. Für uns zählt Vertrauen, Sicherheit und Qualität.

Reparaturservice nach Maß:
Probleme mit Haushaltsgeräten und Unterhaltungselektronik? Wir reparieren Ihre defekten Geräte und helfen Ihnen wieder. Ihren Reparatur-Bon können Sie bei uns einlösen.

SAT-, Antennenanlagen und Netzwerktechnik:
Wir sorgen für besten Empfang und für eine technische Montage.

Unsere Servicewelt im Überblick - Regional - Genial

Photovoltaik- und Speicheranlagen:
Bei uns erhalten Sie Ihr Rundum-Sorglos-Paket. Wir beraten, planen und montieren Ihre PV-Anlage. Liefern Qualität und helfen Ihnen bei der Abwicklung von Förderansuchen.

Elektroinstallation - Verleiderbau:
Eine technisch ausgeführte Elektroinstallation schafft Sicherheit und Komfort.

Online Shop www.etisch.at:
Kauf regional - das geht auch digital. Jeder regionale Einkauf stärkt unsere Region in der wir leben.

Digital. Regional.

Für Sie da.

Ihr Elektro-fachhändler vor Ort.

9544 Feld am See, Millstätter Straße 82
04246/3959, www.etisch.at

■ **Rene Pammer aus Oberösterreich siegt mit Streckenrekord am Verditz**

Starker Wind und kühle Temperaturen machten den TeilnehmerInnen beim traditionellen 26. ARBÖ Helvetia Bergrennen Verditz zu schaffen. Trotzdem stellten sich 150 SportlerInnen aus ganz Österreich der Herausforderung und kämpften dabei um den österreichischen Bergmeistertitel im Nachwuchs sowie in mehreren Masterklassen und bei den Amateuren!



Gesamtsieger Rene Pammer

Den Tagessieg holte sich Rene Pammer (Amateur) aus Oberösterreich mit neuem Streckenrekord von 19:23 Minuten. Bei den Damen gab es einen Dreifachsieg für Kärnten durch Astrid Lamprecht (SC Jauntal – 25:58 Min.) vor Lara Maierbrugger (ARBÖ ASKÖ Raiffeisen Feld am See – 27:09) und Tatjana Winkler (SC Mirnock – 30:28). Leonie Pfanzelt erreichte den 3. Platz! (U13) Alle Ergebnisse finden Sie unter: www.my.raceresult.com/241692/results

Obmann Norbert Unterköfler / Radclub Feld am See

■ **10. Feld am See ITF Seniors Tennis - Open im Familien Sportresort Brennseehof**

Bereits zum 10. Mal gastierte vom 9. bis 14. September 2024 die ITF Seniors Tour im Familien Sportresort Brennseehof. Das **Grade 4 MT 700-Turnier** des ITF Senior Circuits für **Damen und Herren in den Altersklassen 30-90** wurde erneut auf der Tennisanlage beim Brennseehof mit den zehn Sandplätzen sowie auf den Tennisplätzen der Sportschule Krainer, auf den Plätzen in Afritz am See und bei Tennis-Jakob in Bad Kleinkirchheim ausgetragen. Es gab heuer eine **Rekordbeteiligung mit 270 Tennisspielern aus 20 Nationen!** Sogar aus Australien sind die sportbegeisterten Senioren angereist. Das Familien Sportdorf Feld am See entwickelt sich immer mehr zu einem internationalen Tennis-Mekka. Diese Veranstaltung ist eine große Bereicherung für Feld am See und auch für die Großregion Millstätter See-Bad Kleinkirchheim-Nockberge.



(v.l.): Turnierleiter Helge Albrecht, Andrea Hacker/TVB Feld am See, Manfred Strunk/OK Team, Siegfried Palle / Familien Sportresort Brennseehof

Siegfried Palle / Familien Sportresort Brennseehof

www.kärntenportal.at

JETZT NEU!

GOOD NEWS
AUS KÄRNTEN

SCAN ME!

www.kärntenportal.at

■ Heizkostenzuschuss 2024/2025

Die Anträge auf Heizkostenzuschuss können bis 31. März 2025 beim Gemeindeamt eingebracht werden. Die Einkommensgrenzen betragen für den

Heizkostenzuschuss in Höhe von € 180,00	Einkommensgrenze monatlich netto
Bei Alleinstehenden / AlleinerzieherInnen	€ 1.270,00
Bei Haushaltsgemeinschaften von zwei Personen (z.B. Ehepaaren, Lebensgemeinschaften, Eltern mit volljährigem Kind)	€ 1.840,00
Zuschlag für jede weitere im gemeinsamen Haushalt lebende Person (auch Minderjährige)	€ 360,00

Heizkostenzuschuss in Höhe von € 110,00	Einkommensgrenze monatlich netto
Bei Alleinstehenden / AlleinerzieherInnen	€ 1.510,00
Bei Haushaltsgemeinschaften von zwei Personen (z.B. Ehepaaren, Lebensgemeinschaften, Eltern mit volljährigem Kind)	€ 2.080,00
Zuschlag für jede weitere im gemeinsamen Haushalt lebende Person (auch Minderjährige)	€ 360,00

■ Aus der Volksschule

Schulanfänger

In diesem Schuljahr gibt es zehn ehemalige Hummeln, die ins Schulleben gestartet sind.

Wir freuen uns sehr und heißen die Erstklässler herzlich willkommen!

Allen Kindern und Lehrerinnen unserer Volksschule wünschen wir ein wunderschönes Schuljahr, viel Freude beim Lernen sowie lustige Stunden in unserem schönen Schulhaus mit der traumhaften Aussicht.

Unser Motto lautet: Wir halten zusammen!

OSR Gabriela Allitsch



■ Gästeehrungen im Sommer

Familien Sportresort Brenneseehof:

20 Jahre Sporturlaub im Familien Sportdorf Feld am See

Udo Verhoeven aus Amelinghausen, **Hansjörg Senne** aus Lüneburg, **Josef Herbers** aus Lüneburg, **Klaus Dittmer** aus Bardowick, **Manfred Strunk** aus Lüneburg, **Delf Keßler** aus Lüneburg und **Jochen Mohl** aus Lüneburg



(v.l.) : Siegfried Palle, Manfred Strunk, Erland Palle

© Familie Palle

Ferienwohnungen Strauß:

40 Jahre: Rudolf Wergen aus Euskirchen

Haus Christl:

40 Jahre: Brigitte und Friedrich Polaczek aus Hilgermissen

Seehäuser Brensee:

40 Jahre: Lisetta und Ottmar Zimmermann aus München

Ein herzliches Dankeschön an unsere treuen Stammgäste!



Foto (v.l.) Gastgeberin Ilse Grohr, Tourisusbüro Feld am See / Andrea Hacker, Ottmar Zimmermann, Lisetta Zimmermann

© Ilse Grohr


Meine Gemeinde sorgt dafür...

...dass ich immer sauberes Wasser habe.

Danke!

Wofür Ihre Gemeinde sonst noch sorgt?
www.gemeindebund.at



 Bundesministerium
Inneres



LAND  KÄRNTEN



FÜR IHRE SICHERHEIT

ZIVILSCHUTZ-PROBEALARM

in ganz Österreich am Samstag, 5. Oktober 2024, zwischen 12:00 und 12:45 Uhr

Mit mehr als 8.000 Sirenen kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden. Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird einmal jährlich von der Bundeswarnzentrale im Bundesministerium für Inneres mit den Ämtern der Landesregierungen ein **österreichweiter Zivilschutz-Probearm** durchgeführt.

DIE BEDEUTUNG DER SIRENENSIGNALE:

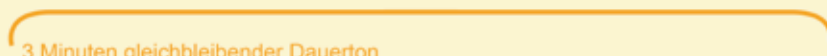
SIRENENPROBE



15 Sekunden

Achtung! Keine Notrufnummern blockieren!

WARNUNG



3 Minuten gleichbleibender Dauerton

Herannahende Gefahr!

Radio oder Fernseher (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) einschalten, Verhaltensmaßnahmen beachten.

Am 5. Oktober nur Probearm!



ALARM



1 Minute auf- und abschwellender Heulton

Gefahr!

Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) durchgegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen.

Am 5. Oktober nur Probearm!



ENTWARNUNG



1 Minute gleichbleibender Dauerton

Ende der Gefahr.

Weitere Hinweise über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) beachten.

Am 5. Oktober nur Probearm!



Infotelefon Land Kärnten: 050 536 57057

5. Oktober 2024, 12:00-13:00 Uhr



9545 Radenthein, Paracelsusstraße 2
Tel.: 04246 - 20 55
Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag: 08.00 - 12.30 Uhr, 14.30 - 18.00 Uhr
Samstag: 08.00 - 12.00 Uhr

■ Veranstaltungen in der Region im Oktober 2024

Freitag, 4. Oktober und Samstag, 5. Oktober, jeweils ab 19.00 Uhr Kulinarische Nächte - Meine GenussZEIT in Bad Kleinkirchheim und in Feld am See: „Kärntner Korn, Kraut & Ruabn“. Am 4. Oktober findet das Gipfeltreffen des guten Geschmacks im Hotel Brennseehof und am 5. Oktober in den Gourmetstuben des Landhotels Lindenhof statt.

Buchung:

Die Tischreservierung für die Themen-Menüs erfolgt direkt über den Gastronomiebetrieb. Der Ticketverkauf erfolgt über die Tourismusinformation Bad Kleinkirchheim oder unter www.seeundberg.at. Weitere Informationen unter www.kulinarischenaechte.at oder unter Tel.: 04240 8212.

Samstag, 5. Oktober, 12.30 Uhr: Alm-Theater „Auf der Alm gibt's ka Sünd? Aber sicher doch!“ beim Speicher- teich Brunnach. Eintritt: € 12,00 pro Erw., € 6,00 pro Kind - Karten am Veranstaltungsort erhältlich. Barrierefrei erreichbar, Outdoor-Sitzunterlage mitbringen. Bei Schlechtwetter Ersatz- termin: Sonntag, 6. Oktober

Samstag, 5. und Sonntag, 6. Oktober ganztägig: Wurst- und Speckschmaus in der Rieserhütte auf der Feldpannalm, **weitere Termine:** 15. und 13. Oktober sowie 19. und 20. Oktober 2024

Samstag, 5. Oktober, 18.00 Uhr: Erntedank Messe in der Katholischen Kirche

Samstag, 5. Oktober, 14.00 bis 18.00 Uhr: Genuss-Markt der Regionalität im Kurpark in Bad Kleinkirchheim. **Weiterer Termin:** Samstag 12. Oktober

Sonntag, 6. Oktober:

09.30 Uhr: Erntedank Gottesdienst in der Evangelischen Kirche mit dem SKU Nockxsang, dem Kindergarten und der Volksschule Feld am See, Predigt durch die Rektorin der Diakonie de La Tour Pfarrerin Astrid Körner, **anschließend Erntedankempfang und Ehrung unserer Weltmeisterin Carina Modl**

16.00 Uhr: CD-Präsentation MGV Almrose Radenthein in der Evangelischen Kirche. Eintritt: € 15,00 – Karten erhältlich bei den Sängern sowie bei den Raiffeisenbanken Radenthein und Patergassen

Sonntag, 6. Oktober, zwischen 11.30 und 15.00 Uhr: „Kulinarisch regional am Berg“ im Panorama-Restaurant Nock In (Bergstation Biosphärenparkbahn Brunnach St. Oswald/Bad Kleinkirchheim) mit Showkoch Marco Krainer. Information: Tourismusbüro Bad Kleinkirchheim, Tel.: 04240 8212 oder auf www.kulinarischenaechte.at **Weitere Termine:** 13., 20. und 27. Oktober

Freitag, 11. Oktober und Samstag, 12. Oktober, jeweils ab 19.00 Uhr: Kulinarische Nächte - Meine GenussZEIT „Feines aus Rauchkuchl und Selch“

Samstag, 19. Oktober, ab 8.00 Uhr: Franz Klammer Wandertag in Bad Kleinkirchheim. Treffpunkt: Talstation Kaiserburgbahn. Um 10.00 Uhr Bergmesse bei der Bergstation, danach Start der Wanderung auf 3 verschiedenen Routen mit Franz Klammer und anderen Kärntner Ski-Idolen nach Bad Kleinkirchheim. Verpflegung entlang der Routen. Ab 15.00 Uhr gemütlicher Ausklang mit der „Wiesernock Musi“ am Festgelände bei der Talstation Kaiserburgbahn. Ab 20.00 Uhr Oktoberfest-Party der Landjugend Bad Kleinkirchheim mit „Volxpop“.

Samstag, 19. Oktober, 16.00 Uhr: Vernissage in der Katholischen Kirche in Feld am See, Eröffnung der Ausstellung von Adolf Veiter

Mittwoch, 23. Oktober, 15.30 bis 20.00 Uhr: Blutspenden im Seminarraum der Volksschule Feld am See

Samstag, 26. Oktober, 12.00 bis 17.00 Uhr: Kulinarischer Herbstreigen 2024 - 4. Bad Kleinkirchheimer Slow Food Schmankerlfest im Kurpark gegenüber der Therme St. Kathrein.

Jeden Freitag von 14.30 Uhr bis 17.30 Uhr: Radentheimer Stadtmarkt. Regional einkaufen direkt vom Bauern in Radenthein- Hauptstraße- Markthalle

Jeden Freitag bis 25. Oktober von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr: Bauernmarkt in Bad Kleinkirchheim/Parkplatz Tourismusbüro

Öffnungszeiten Tourismusbüro im Oktober:

Montag bis Freitag: 09.00 bis 12.00 Uhr

Ab 26. Oktober ist das Tourismusbüro bis ca. Mitte Dezember geschlossen.

Telefonisch sind wir für Sie von Montag bis Freitag von 9.00 bis 17.00 Uhr erreichbar.

Bestattung Unschwarz Niederlassung Waldheimstraße 1a, Villach-Landskron



Bestattung
angenehm anders
www.unschwarz.at

MOBILE BETREUUNG IM TRAUERFALL
24 Stunden Telefon 0664 54 53 73 0
E-Mail villach@unschwarz.eu

Taekwon-Do Feld am See!

Ich darf jeden im Namen unseres Vereines zu einem kostenlosen Probetraining bei uns einladen.
Unser Sport ist eine Kampfkunst, sie wird ohne Kontakt ausgeübt und ist daher für alle Altersgruppen geeignet.

Frei nach dem Motto:

- Starte deinen Weg in ein fitteres Leben.
- Dein Körper ist dein wichtigstes Kapital.
- Man muss sich nicht neu erfinden, sondern sich nur auf etwas Neues einlassen!



2x Probetraining jederzeit möglich!

Wir trainieren jeden Dienstag und Freitag in der VS Feld am See.
Zusätzlich vom 17. Oktober bis 19. Dezember auch donnerstags -spezielle Themen-Trainingszeiten:

- Kinder 6 bis ca. 13 Jahre: 17:30 - 18:30 Uhr
- Jugendliche und Erwachsene: 18:30 - 20:00 Uhr

Ich freue mich schon auf dein Kommen! - Kreer Sebastian, 3. Dan



Die Trainingseinheit für Neueinsteiger findet jeden Donnerstag (ab 17. Oktober) statt, wobei der Einstieg jederzeit möglich ist!

Bist DU interessiert?

Weitere Informationen unter: www.taekwondo-austria.com oder unter Tel.: 0676 593 55 02

www.taekwondo-austria.com

AUS

1



MACH

2

* Gültig beim Kauf einer optischen Brille, ausgenommen Komplettpreis-Brillen. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Aktion gültig bis 27.10.2024.

NITSCH

UNITED OPTICS

DIE FACHOPTIKER-KETTE

**DEINE NEUE BRILLE.
UNSERE 1+1 AKTION.**
Jetzt kostenlose Reservebrille
beim Kauf einer optischen Brille.*

Alle Infos auf
optiker-nitsch.at

9800 Spittal / Drau - Bahnhofstr. 4



MOTOR MAYERHOFER RADENTHEIN

WIR SUCHEN PROFIS UND SOLCHE, DIE ES WERDEN WOLLEN.

AKTUELL OFFENE POSITIONEN IN RADENTHEIN:

- **KFZ-Techniker:in** für Renault und Dacia
- **Verwaltungsangestellte/r** mit Kundenkontakt
- **Lehrlinge** Ersatzteillager, KFZ-Technik & Karosseriebautechnik]

Details zu Entlohnung, Arbeitszeiten & mehr vereinbaren wir gerne je nach Erfahrung und persönlichen Vorstellungen.



RENAULT



JETZT BEWERBEN:

martin.mayerhofer@motor-mayerhofer.at | 04242-24867

